



Distr.
LIMITED

A/51/L.70
18 April 1997
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Пятьдесят первая сессия
Пункты 97b повестки дня

ОКРУЖАЮЩАЯ СРЕДА И УСТОЙЧИВОЕ РАЗВИТИЕ: СПЕЦИАЛЬНАЯ СЕССИЯ ДЛЯ
ПРОВЕДЕНИЯ ВСЕСТОРОННЕГО ОБЗОРА И ОЦЕНКИ ХОДА ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ
ПОВЕСТКИ ДНЯ НА XXI ВЕК

Проект решения, представленный Председателем

Участие основных групп, включая неправительственные организации,
в девятнадцатой специальной сессии Генеральной Ассамблеи

Генеральная Ассамблея, ссылаясь на свою резолюцию 51/181 от 16 декабря 1996 года, в которой она признала, в частности, важный вклад, внесенный основными группами, включая неправительственные организации, в работу Конференции Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию, состоявшейся в Рио-де-Жанейро, Бразилия, 3-14 июня 1992 года, и в осуществление ее рекомендаций, и ссылаясь также на то, что в той же резолюции она просила Председателя Генеральной Ассамблеи в консультации с государствами-членами предложить государствам-членам надлежащие процедуры эффективного участия основных групп в девятнадцатой специальной сессии Генеральной Ассамблеи:

а) постановляет, что основным группам, включая неправительственные организации, будет предложено принять участие в пленарных заседаниях девятнадцатой специальной сессии Генеральной Ассамблеи при обсуждении вопросов проведения всестороннего обзора и оценки хода осуществления Повестки дня на XXI века¹;

¹ Доклад Конференции Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию, Рио-де-Жанейро, 3-14 июня 1992 года (A/CONF.151/26/Rev.1 (том I и том I/Corr.1, том II, том III и том III/Corr.1) (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.93.I.8 и исправление), том I, Резолюции, принятые на Конференции, резолюция 1, приложение II.

b) постановляет также, что основным группам, включая неправительственные организации, которые могут не получить возможность принять участие в обсуждениях вопросов проведения всестороннего обзора и оценки хода осуществления Повестки дня на XXI век на пленарных заседаниях девятнадцатой специальной сессии, может быть предложено выступить в Специальном комитете полного состава специальной сессии;

c) просит Председателя Генеральной Ассамблеи направить представителям основных групп, включая неправительственные организации, приглашение принять участие в девятнадцатой специальной сессии Генеральной Ассамблеи;

d) постановляет, что процедуры участия основных групп, включая неправительственные организации, в девятнадцатой специальной сессии Генеральной Ассамблеи ни в коей мере не создают прецедента для других специальных сессий Ассамблеи.
